

Official Journal

of the European Communities

ISSN 0378-6978

L 358

Volume 31

27 December 1988

English edition

Legislation

Contents

I Acts whose publication is obligatory

- ★ Council Regulation (EEC) No 4014/88 of 21 December 1988 amending Regulation (EEC) No 1514/76 on imports of olive oil originating in Algeria 1
- ★ Council Regulation (EEC) No 4015/88 of 21 December 1988 amending Regulation (EEC) No 1521/76 on imports of olive oil originating in Morocco 2
- ★ Council Regulation (EEC) No 4016/88 of 21 December 1988 amending Regulation (EEC) No 1180/77 on imports into the Community of certain agricultural products originating in Turkey 3

II Acts whose publication is not obligatory

Council

88/643/EEC:

- ★ Council Decision of 21 December 1988 on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Algeria, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 4
- Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Algeria, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 5

88/644/EEC:

- ★ Council Decision of 21 December 1988 on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Morocco, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 7
- Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Morocco, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 8

88/645/EEC:

- ★ Council Decision of 21 December 1988 on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and Turkey fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Turkey, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 10
- Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and Turkey fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Turkey, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 11

88/646/EEC:

- ★ Council Decision of 21 December 1988 on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of tomato concentrates originating in Algeria 13
- Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of tomato concentrates originating in Algeria 14

88/647/EEC:

- ★ Council Decision of 21 December 1988 on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Algeria 16
- Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Algeria 17

88/648/EEC:

- ★ Council Decision of 21 December 1988 on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters relating to Article 9 of Protocol No 1 to the Agreement between the European Economic Community and the State of Israel and concerning the import into the Community of preserved fruit salads originating in Israel 19
- Agreement in the form of an Exchange of Letters relating to Article 9 of Protocol No 1 to the Agreement between the European Economic Community and the State of Israel and concerning the import into the Community of preserved fruit salads originating in Israel 20

88/649/EEC:

- ★ Council Decision of 21 December 1988 on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Morocco 22
- Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Morocco 23

I

(Acts whose publication is obligatory)

COUNCIL REGULATION (EEC) No 4014/88

of 21 December 1988

amending Regulation (EEC) No 1514/76 on imports of olive oil originating in Algeria

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Article 16 of, and Annex B to, the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria ⁽¹⁾ stipulate that if Algeria levies a special export charge on imports into the Community of olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1509 00 10, the levy applicable to such oil is to be reduced by a fixed amount of 0,60 ECU per 100 kilograms and by an amount equal to the special charge, but not exceeding 12,09 ECU per 100 kilograms in the case of the reduction provided for in the aforementioned Article and 12,09 ECU per 100 kilograms in the case of the additional amount provided for in the aforementioned Annex B;

Whereas the aforementioned Agreement was implemented by Regulation (EEC) No 1514/76 ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 798/87 ⁽³⁾;

Whereas the Contracting Parties have agreed, by exchange of letters, to fix the additional amount at 12,09 ECU per 100 kilograms for the period 1 November 1987 to 31 December 1990;

Whereas Regulation (EEC) No 1514/76 should be amended accordingly,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Article 1 (1) (b) of Regulation (EEC) No 1514/76 is hereby replaced by the following:

- '(b) an amount equal to the special charge levied by Algeria on exports of the said oil but not exceeding 12,09 ECU per 100 kilograms, this amount being increased from 1 November 1987 to 31 December 1990 by 12,09 ECU per 100 kilograms.'

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 21 December 1988.

For the Council

The President

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 263, 27. 9. 1978, p. 2.

⁽²⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 24.

⁽³⁾ OJ No L 79, 21. 3. 1987, p. 11.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 4015/88

of 21 December 1988

amending Regulation (EEC) No 1521/76 on imports of olive oil originating in Morocco

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Article 17 and Annex B to the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco ⁽¹⁾ stipulate that, if the country in question levies a special export charge on imports into the Community of olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10, the levy applicable to such oil is to be reduced by a fixed amount of 0,60 ECU per 100 kilograms and by an amount equal to the special charge, but not exceeding 12,09 ECU per 100 kilograms in the case of the reduction provided for in the aforementioned Article and 12,09 ECU per 100 kilograms in the case of the additional amount provided for in the aforementioned Annex B;

Whereas the aforementioned Agreement was implemented by Regulation (EEC) No 1521/76 ⁽²⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 799/87 ⁽³⁾;

Whereas the Contracting Parties have agreed, by exchange of letters, to fix the additional amount at 12,09 ECU per 100 kilograms for the period 1 November 1987 to 31 December 1990;

Whereas Regulation (EEC) No 1521/76 should accordingly be amended,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Article 1 (1) (b) of Regulation (EEC) No 1521/76 shall be replaced by the following:

- '(b) an amount equal to the special charge levied by Tunisia and Morocco on exports of the said oil but not exceeding 12,09 ECU per 100 kilograms, this amount being increased for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 by 12,09 ECU per 100 kilograms.'

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 21 December 1988.

For the Council

The President

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 264, 27. 9. 1978, p. 2.

⁽²⁾ OJ No L 169, 28. 6. 1976, p. 43.

⁽³⁾ OJ No L 79, 21. 3. 1987, p. 12.

COUNCIL REGULATION (EEC) No 4016/88

of 21 December 1988

amending Regulation (EEC) No 1180/77 on imports into the Community of certain agricultural products originating in Turkey

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas Annex IV to Council Decision No 1/77 of the EEC—Turkey Association Council of 17 May 1977 on new concessions for imports of Turkish agricultural products into the Community stipulates that the additional amount, if any, to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 and originating in Turkey, is to be fixed for each year of application by an Exchange of Letters between the Community and Turkey;

Whereas Regulation (EEC) No 1180/77⁽¹⁾, as last amended by Regulation (EEC) No 800/87⁽²⁾, implemented the abovementioned Decision, in particular as regards olive oil;

Whereas the Contracting Parties have agreed, by an exchange of letters, to fix the additional amount in question at 10,88 ECU per 100 kilograms for the period 1 November 1987 to 31 December 1990;

Whereas Article 9 of Regulation (EEC) No 1180/77 should accordingly be amended,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

Article 9 (1) (b) of Regulation (EEC) no 1180/77 is hereby replaced by the following:

- ‘(b) an amount equal to the special export charge imposed by Turkey on such oil within a limit of 10,88 ECU per 100 kilograms, that amount being increased from 1 November 1987 to 31 December 1990 by 10,88 ECU per 100 kilograms’.

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 21 December 1988.

For the Council

The President

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 142, 9. 6. 1977, p. 10.

⁽²⁾ OJ No L 78, 21. 3. 1987, p. 13.

II

(Acts whose publication is not obligatory)

COUNCIL

COUNCIL DECISION

of 21 December 1988

on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Algeria, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990

(88/643/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria⁽¹⁾, which entered into force on 1 November 1978, and in particular to Annex B thereof,

Having regard to the recommendation from the Commission,

Whereas it is necessary to approve the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 and originating in Algeria, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the

People's Democratic Republic of Algeria fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 and originating in Algeria, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990, is hereby approved on behalf of the Community.

The text of the Agreement is attached to this Regulation.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Agreement for the purpose of binding the Community.

Article 3

This decision shall take effect on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 21 December 1988.

For the Council

The President

P. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 263, 27. 9. 1978, p. 2.

AGREEMENT

in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Algeria, for the period
1 November 1987 to 31 December 1990

Letter No 1

Sir,

Annex B to the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria stipulates that for untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 the amount to be deducted from the amount of the levy in accordance with Article 16 (1) (b) of the Cooperation Agreement may, in order to take account of certain factors and of the situation on the olive oil market, be increased by an additional amount under the same conditions and arrangements as laid down for the application of the abovementioned provision.

I have the honour to inform you that, having regard to the criteria specified in the aforementioned Annex, the Community will take the necessary steps to fix the additional amount at 12,09 ECU per 100 kilograms.

By way of derogation from Article 2 of Annex B to the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force for the period from 1 November 1987 to 31 December 1990 unless it is denounced by one of the Parties at least three months before the end of each marketing year.

I should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and confirm your Government's agreement to its content.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*On behalf of the Council
of the European Communities*

Letter No 2

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today's date, which reads as follows:

'Annex B to the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria stipulates that for untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 the amount to be deducted from the amount of the levy in accordance with Article 16 (1) (b) of the Cooperation Agreement may, in order to take account of certain factors and of the situation on the olive oil market, be increased by an additional amount under the same conditions and arrangements as laid down for the application of the abovementioned provision.

I have the honour to inform you that, having regard to the criteria specified in the aforementioned Annex, the Community will take the necessary steps to fix the additional amount at 12,09 ECU per 100 kilograms.

By way of derogation from Article 2 of Annex B to the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force for the period from 1 November 1987 to 31 December 1990 unless it is denounced by one of the Parties at least three months before the end of each marketing year.

I should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and confirm your Government's agreement to its content.'

I am able to confirm the agreement of my Government to the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*For the Government
of the People's Democratic Republic of Algeria*

COUNCIL DECISION

of 21 December 1988

on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Morocco, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990

(88/644/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco ⁽¹⁾, which entered into force on 1 November 1978, and in particular to Annex B thereof,

Having regard to the recommendation from the Commission,

Whereas it is necessary to approve the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 and originating in Morocco, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990,

HAS DECIDED AS FOLLOW:

Article 1

The Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco fixing the additional amount to

be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 and originating in Morocco for the period 1 November 1987 to 31 December 1990, is hereby approved on behalf of the Community.

The text of the Agreement is annexed to this Decision.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Agreement for the purpose of binding the Community.

Article 3

This Decision shall take effect on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 21 December 1988.

For the Council

the President

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 264, 27. 9. 1978, p. 2.

AGREEMENT

in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Morocco, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990

Letter No 1

Sir,

Annex B to the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco stipulates that for untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 the amount to be deducted from the amount of the levy in accordance with Article 17 (1) (b) of the Cooperation Agreement may, in order to take account of certain factors and of the situation on the olive oil market, be increased by an additional amount under the same conditions and arrangements as laid down for the application of the abovementioned provision.

I have the honour to inform you that, having regard to the criteria specified in the aforementioned Annex, the Community will take the necessary steps to fix the additional amount at 12,09 ECU per 100 kilograms.

By way of derogation from Article 2 of Annex B to the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force for the period from 1 November 1987 to 31 December 1990 unless it is denounced by one of the Parties at least three months before the end of each marketing year.

I should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and confirm your Government's agreement to its content.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*On behalf of the Council
of the European Communities*

Letter No 2

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today's date, which reads as follows:

'Annex B to the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco stipulates that for untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 the amount to be deducted from the amount of the levy in accordance with Article 17 (1) (b) of the Cooperation Agreement may, in order to take account of certain factors and of the situation on the olive oil market, be increased by an additional amount under the same conditions and arrangements as laid down for the application of the abovementioned provision.

I have the honour to inform you that, having regard to the criteria specified in the aforementioned Annex, the Community will take the necessary steps to fix the additional amount at 12,09 ECU per 100 kilograms.

By way of derogation from Article 2 of Annex B to the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force for the period from 1 November 1987 to 31 December 1990 unless it is denounced by one of the Parties at least three months before the end of each marketing year.

I should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and confirm your Government's agreement to its content.'

I am able to confirm the agreement of my Government to the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*For the Government
of the Kingdom of Morocco*

COUNCIL DECISION

of 21 December 1988

on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and Turkey fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Turkey, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990

(88/645/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to Decision No 1/77 of the EEC—Turkey Association Council of 17 May 1977 on new concessions for imports of Turkish agricultural products into the Community, and in particular Annex IV thereto,

Having regard to the proposal from the Commission,

Whereas it is necessary to approve the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and Turkey fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 and originating in Turkey, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and Turkey

fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 and originating in Turkey, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990 is hereby approved on behalf of the Community.

The text of the Agreement is attached to this Decision.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Agreement for the purpose of binding the Community.

Article 3

The Decision shall take effect on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 21 December 1988.

*For the Council**The President*

V. PAPANDREOU

AGREEMENT

in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and Turkey fixing the additional amount to be deducted from the levy on imports into the Community of untreated olive oil, originating in Turkey, for the period 1 November 1987 to 31 December 1990

Letter No 1

Sir,

Annex IV to Decision No 1/77 of the EEC—Turkey Association Council of 17 May 1977 on new concessions for imports of Turkish agricultural products into the Community stipulates that for untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 the amount to be deducted from the amount of the levy in accordance with Article 2 of that Decision is increased, in order to take account of certain factors and of the situation on the olive oil market, by an additional amount under the same conditions and arrangements as laid down for the application of the said Article.

I have the honour to inform you that, having regard to the criteria specified in the aforementioned Annex IV, the Community will take the necessary steps to fix the additional amount at 10,88 ECU per 100 kilograms.

By way of derogation from Annex IV to Decision No 1/77 of the EEC—Turkey Association Council, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force for the period from 1 November 1987 to 31 December 1990 unless it is denounced by one of the Parties at least three months before the end of each marketing year.

I should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and confirm your Government's agreement to its content.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*On behalf of the Council
of the European Communities*

Letter No 2

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today's date, which reads as follows:

'Annex IV to Decision No 1/77 of the EEC—Turkey Association Council of 17 May 1977 on new concessions for imports of Turkish agricultural products into the Community stipulates that for untreated olive oil falling within CN codes 1509 10 10, 1509 10 90 and 1510 00 10 the amount to be deducted from the amount of the levy in accordance with Article 2 of that Decision is increased in order to take account of certain factors and of the situation on the olive oil market, by an additional amount under the same conditions and arrangements as laid down for the application of the said Article.

I have the honour to inform you that, having regard to the criteria specified in the aforementioned Annex IV, the Community will take the necessary steps to fix the additional amount at 10,88 ECU per 100 kilograms.

By way of derogation from Annex IV to Decision No 1/77 of the EEC—Turkey Association Council, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force for the period from 1 November 1987 to 31 December 1990 unless it is denounced by one of the Parties at least three months before the end of each marketing year.

I should be grateful if you would acknowledge receipt of this letter and confirm your Government's agreement to its content.'

I confirm the agreement of my Government to the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*For the Government
of the Republic of Turkey*

COUNCIL DECISION

of 21 December 1988

on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of tomato concentrates originating in Algeria

(88/646/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the recommendation from the Commission,

Whereas the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria ⁽¹⁾ was signed on 26 April 1976 and entered into force on 1 November 1978;

Whereas the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of tomato concentrates originating in Algeria should be approved,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import

into the Community of tomato concentrates originating in Algeria is hereby approved on behalf of the Community.

The text of the Agreement is attached to this Decision.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Agreement for the purpose of binding the Community.

Article 3

This Decision shall take effect on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 21 December 1988.

For the Council

The President

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 263, 27. 9. 1978, p. 2.

AGREEMENT

in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of tomato concentrates originating in Algeria,

Letter No 1

Sir,

With a view to implementing the 30 % reduction in the applicable customs duties provided for in Article 19 of the Cooperation Agreement concluded between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of tomato concentrates prepared or preserved otherwise than by vinegar or acetic acid and falling within CN codes 2002 90 30 and 2002 90 90 and originating in Algeria, I have the honour to inform you that the Algerian Government undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year do not exceed 100 tonnes.

To this end the Algerian Government declares that all exports to the Community of the said products will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the 'Société de gestion et de développement des industries alimentaires (SOGEDIA)' (Society for the Administration and Development of the Foodstuffs Industries).

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedures agreed between SOGEDIA and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

By way of derogation from Article 19 of the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*For the Government
of the People's Democratic Republic of Algeria*

Letter No 2

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today worded as follows:

'With a view to implementing the 30 % reduction in the applicable customs duties provided for in Article 19 of the Cooperation Agreement concluded between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of tomato concentrates prepared or preserved otherwise than by vinegar or acetic acid and falling within CN codes 2002 90 30 and 2002 90 90 and originating in Algeria, I have the honour to inform you that the Algerian Government undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year do not exceed 100 tonnes.

To this end the Algerian Government declares that all exports to the Community of the said products will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the 'Société de gestion et de développement des industries alimentaires (SOGEDIA)' (Society for the Administration and Development of the Foodstuffs Industries).

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedure agreed between SOGEDIA and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

By way of derogation from Article 19 of the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.'

I am able to confirm the agreement of the Community with the foregoing and consequently to state that the 30 % reduction in the applicable customs duties will apply from 1 January to 31 December of each to the quantities of tomato concentrates originating in Algeria referred to in your letter.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*On behalf of the Council
of the European Communities*

COUNCIL DECISION

of 21 December 1988

on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Algeria

(88/647/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the recommendation from the Commission,

Whereas the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria ⁽¹⁾ was signed on 26 April 1976 and entered into force on 1 November 1978;

Whereas the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Algeria should be approved,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the

People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Algeria is hereby approved on behalf of the Community.

The text of the Agreement is attached to this Decision.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Agreement for the purpose of binding the Community.

Article 3

This Decision shall take effect on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 21 December 1988.

*For the Council**The President*

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 263, 27. 9. 1978, p. 2.

AGREEMENT

in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Algeria

Letter No 1

Sir,

With a view to implementing the 55 % reduction in the applicable customs duties provided for in Article 19 of the Cooperation Agreement concluded between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of preserved fruit salads falling within CN codes ex 2008 92 50, ex 2008 92 71 and ex 2008 92 79 and originating in Algeria, I have the honour to inform you that the Algerian Government undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year do not exceed 100 tonnes.

To this end the Algerian Government declares that all exports to the Community of the said products will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the 'Société de gestion et de développement des industries alimentaires (SOGEDIA)' (Society for the Administration and Development of the Foodstuffs Industries).

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedures agreed between SOGEDIA and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

By way of derogation from Article 19 of the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*For the Government
of the People's Democratic Republic of Algeria*

Letter No 2

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today worded as follows:

'With a view to implementing the 55 % reduction in the applicable customs duties provided for in Article 19 of the Cooperation Agreement concluded between the European Economic Community and the People's Democratic Republic of Algeria, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of preserved fruit salads falling within CN codes ex 2008 92 50, ex 2008 92 71 and ex 2008 92 79 and originating in Algeria, I have the honour to inform you that the Algerian Government undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year do not exceed 100 tonnes.

To this end the Algerian Government declares that all exports to the Community of the said products will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the 'Société de gestion et de développement des industries alimentaires (SOGEDIA)' (Society for the Administration and Development of the Foodstuffs Industries).

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedures agreed between SOGEDIA and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

By way of derogation from Article 19 of the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.'

I am able to confirm the agreement of the Community with the foregoing and consequently to state that the 55 % reduction in the applicable customs duties will apply from 1 January to 31 December of each year to the quantities of preserved fruit salads originating in Algeria referred to in your letter.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*On behalf of the Council
of the European Communities*

COUNCIL DECISION

of 21 December 1988

on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters relating to Article 9 of Protocol 1 to the Agreement between the European Economic Community and the State of Israel and concerning the import into the Community of preserved fruit salads originating in Israel

(88/648/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the recommendation from the Commission,

Whereas the Agreement between the European Economic Community and the State of Israel⁽¹⁾ was signed on 11 May 1975;

Whereas the Agreement in the form of an Exchange of Letters relating to Article 9 of Protocol 1 to the said Agreement and concerning the import into the Community of preserved fruit salads originating in Israel should be approved,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Agreement in the form of an Exchange of Letters relating to Article 9 of Protocol 1 to the Agreement

between the European Economic Community and the State of Israel and concerning the import into the Community of preserved fruit salads originating in Israel is hereby approved on behalf of the Community.

The text of the Agreement is attached to this Decision.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Agreement in order to bind the Community.

Article 3

This Decision shall take effect on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 21 December 1988.

*For the Council**The President*

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 136, 28. 5. 1975, p. 3.

AGREEMENT

in the form of an Exchange of Letters relating to Article 9 of Protocol No 1 to the Agreement between the European Economic Community and the State of Israel and concerning the import into the Community of preserved fruit salads originating in Israel

Letter No 1

Sir,

In pursuance of Article 9 of Protocol No 1 to the Agreement concluded between the European Economic Community and the State of Israel, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of preserved fruit salads falling within CN codes ex 2008 92 50, ex 2008 92 71 and ex 2008 92 79 and originating in Israel, I have the honour to inform you that Israel undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year will not exceed 220 tonnes.

To this end the Government of the State of Israel declares that all exports to the Community of the products concerned will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the Israeli Ministry of Commerce and Industry.

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedures agreed between that Ministry and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

This Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*For the
Government of the State of Israel*

Letter No 2

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today worded as follows:

'In pursuance of Article 9 of Protocol No 1 to the Agreement concluded between the European Economic Community and the State of Israel, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of preserved fruit salads falling within CN codes ex 2008 92 50, ex 2008 92 71 and ex 2008 92 79 and originating in Israel, I have the honour to inform you that Israel undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year will not exceed 220 tonnes.

To this end the Government of the State of Israel declares that all exports to the Community of the products concerned will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the Israeli Ministry of Commerce and Industry.

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedures agreed between that Ministry and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

This Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.

I am able to confirm the agreement of the Community with the foregoing.'

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*On behalf of the Council
of the European Communities*

COUNCIL DECISION

of 21 December 1988

on the conclusion of the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Morocco

(88/649/EEC)

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community, and in particular Article 113 thereof,

Having regard to the recommendation from the Commission,

Whereas the Cooperation Agreement between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco ⁽¹⁾ was signed on 25 April 1976 and entered into force on 1 November 1978;

Whereas the Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Morocco should be approved,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

The Agreement in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the

Kingdom of Morocco on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Morocco is hereby approved on behalf of the Community.

The text of the Agreement is attached to this Decision.

Article 2

The President of the Council is hereby authorized to designate the person empowered to sign the Agreement for the purpose of binding the Community.

Article 3

This Decision shall enter into force on the day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

Done at Brussels, 21 December 1988.

*For the Council**The President*

V. PAPANDREOU

⁽¹⁾ OJ No L 264, 27. 9. 1978, p. 2.

AGREEMENT

in the form of an Exchange of Letters between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco on the import into the Community of preserved fruit salads originating in Morocco

Letter No 1

Sir,

With a view to implementing the 55 % reduction in applicable customs duties provided for in Article 20 of the Cooperation Agreement concluded between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of preserved fruit salads falling within CN codes ex 2008 92 50, ex 2008 92 71 and ex 2008 92 79 and originating in Morocco, I have the honour to inform you that the Moroccan Government undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year do not exceed 100 tonnes.

To this end the Moroccan Government declares that all exports to the Community of the said products will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the Moroccan Administration.

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedures agreed between the Moroccan Administration and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

By way of derogation from Article 20 of the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*For the Government
of the Kingdom of Morocco*

Letter No 2

Sir,

I have the honour to acknowledge receipt of your letter of today worded as follows:

'With a view to implementing the 55 % reduction in the applicable customs duties provided for in Article 20 of the Cooperation Agreement concluded between the European Economic Community and the Kingdom of Morocco, and following the clarifications exchanged concerning the conditions governing imports into the Community of preserved fruit salads falling within CN codes ex 2008 92 50, ex 2008 92 71 and ex 2008 92 79 and originating in Morocco, I have the honour to inform you that the Moroccan Government undertakes to take all necessary measures to ensure that the quantities supplied to the Community from 1 January to 31 December of each year do not exceed 100 tonnes.

To this end the Moroccan Government declares that all exports to the Community of the said products will be effected exclusively by exporters whose operations are controlled by the Moroccan Administration.

The guarantees relating to quantities will be met in accordance with the procedures agreed between the Moroccan Administration and the Directorate-General for Agriculture of the Commission of the European Communities.

By way of derogation from Article 20 of the Cooperation Agreement, this Agreement in the form of an Exchange of Letters shall remain in force until denounced by one of the Parties, which denunciation must be made before 30 September of each year.

I should be grateful if you would confirm the agreement of the Community with the foregoing.'

I am able to confirm the agreement of the Community with the foregoing and consequently to state that the 55 % reduction in the applicable customs duties will apply from 1 January to 31 December of each year to the quantities of preserved fruit salads originating in Morocco referred to in your letter.

Please accept, Sir, the assurance of my highest consideration.

*On behalf of the Council
of the European Communities*
